

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA VILNIUS - 2540150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2026

RIEPILOGO GENERALE

AVANZO DI CASSA PRESUNTO AL 31/12/2025	20.800,00
---	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	195.145,00
--------------------------------	-------------------

TOTALE GENERALE USCITE	215.945,00
-------------------------------	-------------------

IL DIRETTORE
EMANUELE DE MAIGRET

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA VILNIUS - 2540150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2026

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	20.800,00
---	------------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,00
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	89.300,00
I.03	Altri trasferimenti MAECI anno corrente	0,00
I.04	Altri finanziamenti delle Amm.ni Centrali dello Stato, delle Regioni e degli Enti Locali	0,00
Totale Titolo I		89.300,00

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti pubblici diversi e soggetti privati italiani	0,00
II.02	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali	0,00
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,00
Totale Titolo II		0,00

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	45,00
III.02	Iscrizione ai corsi	60.000,00
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,00
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	1.800,00
III.05	Vendita di servizi	0,00
III.06	Interessi bancari attivi	0,00
III.07	Entrate da locazioni attive	0,00
III.08	Esami di certificazione	0,00
III.09	Rimborsi IVA	3.500,00
III.10	Altre entrate	0,00
Totale Titolo III		65.345,00

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,00
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA VILNIUS - 2540150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2026

V.02 Anticipazioni da Altre Fonti	0,00
V.03 Ritenute d'acconto	1.500,00
V.04 Conversioni valutarie	0,00
V.05 Finanziamenti comunitari	0,00
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
V.07 Partita di Giro 2619/2 e 2619/3	36.000,00
V.08 Partita di Giro 2619/7 e 2619/9	3.000,00
V.09 Altre partite di giro	0,00
Totale Titolo V	40.500,00

TOTALE GENERALE ENTRATE	195.145,00
--------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA VILNIUS - 2540150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2026

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
--	-------------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
	I.01 Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,00
	I.02 Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	34.000,00
	I.03 Compensi per consulenze di specialisti	0,00
	I.04 Indennità di fine rapporto	0,00
	I.05 Assicurazioni sociali	0,00
	I.06 Convenzioni per docenza e corsi di lingua	0,00
	I.07 Altre spese di personale	0,00
Totale Titolo I		34.000,00

Titolo II	Spese di funzionamento	
	II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche	2.500,00
	II.02 Cancelleria	500,00
	II.03 Illuminazione e riscaldamento	10.000,00
	II.04 Pulizia locali	6.000,00
	II.05 Spese telematiche e materiale informatico	570,00
	II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza	34.500,00
	II.07 Affitto locali	72.975,00
	II.08 Manutenzioni	5.800,00
	II.09 Trasporti	300,00
	II.10 Premi assicurativi diversi	498,00
	II.11 Spese amministrative varie	500,00
	II.12 Libri e Audiovisivi	2.500,00
	II.13 Abbonamenti	0,00
	II.14 Noleggi, leasing	0,00
	II.15 Altre spese di funzionamento	1.002,00
Totale Titolo II		137.645,00

Titolo III	Spese promozionali	
	III.01 Manifestazioni culturali	3.000,00
	III.02 Pubblicazioni	0,00
	III.03 Pubblicità	0,00
	III.04 Traduzione articoli	0,00
	III.05 Viaggi di servizio	800,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA VILNIUS - 2540150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2026

III.06	Premi, borse di studio	0,00
III.07	Convenzioni varie	0,00
III.08	Altre spese promozionali	0,00
Totale Titolo III		3.800,00

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01	Attrezzature	0,00
IV.02	Arredamento	0,00
IV.03	Automezzi	0,00
IV.04	Apparecchiature informatiche	0,00
IV.05	Altre spese in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01	Adeguamento del Fondo scorta	0,00
Totale Titolo V		0,00

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01	Ricostituzione del Fondo Scorta	0,00
VI.02	Restituzione di altre anticipazioni	0,00
VI.03	Ritenute d'acconto	1.500,00
VI.04	Conversioni valutarie	0,00
VI.05	Rimborsi tasse e rette scolastiche	0,00
VI.07	Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
VI.08	Partita di Giro 2619/2 e 2619/3	36.000,00
VI.09	Partita di Giro 2619/7 e 2619/9	3.000,00
VI.10	Altre partite di giro	0,00
VI.06	Finanziamenti Comunitari	0,00
Totale Titolo VI		40.500,00

TOTALE GENERALE USCITE	215.945,00
-------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA VILNIUS - 2540150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2026
NOTE ESPLICATIVE

ENTRATE

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente

L'Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente è di 20.800,00 euro.

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

La dotazione finanziaria prevista per Cap.2761 l'E.F.2026 è di € 89.300,00.

Titolo III: Entrate diverse

III.01 Quote dei soci

Previsione di entrata di € 45,00 per la tessera annuale 'Amici dell'Istituto' che dà diritto all'uso della biblioteca e dei vari servizi offerti (consultazione, prestito libri) e alla partecipazione a tutti gli eventi gratuiti che si tengono nella sede dell'Istituto.

III.02 Iscrizione ai corsi

Previsione di entrata è di € 60.000,00.

III.04 Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo

Previsione di entrata di € 1.800,00 si riferisce alla vendita dei manuali per gli studenti iscritti ai corsi di lingua italiana presso questo IIC.

III.09 Rimborsi IVA

Previsione di € 3.500,00 si riferisce al rimborso I.V.A. per l'erogazioni o acquisti di beni e servizi in quanto l'IIC fruisce di status diplomatico.

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta

Previsione di € 24.000,00 si riferisce al fondo scorta costituito nel 2005.

V.03 Ritenute d'acconto

Previsione di € 1.500,00 si riferisce alla ritenuta d'acconto che viene detratta dai compensi per attività inserite nella programmazione culturale e viene versata al Conto di Tesoreria presso la Banca d'Italia.

V.07 Partita di Giro 2619/2 e 2619/3

Previsione complessiva di € 36.000,00 si riferisce ai contributi ministeriali finalizzati alla creazione di cattedre d'italiano destinati all'Università. Tali contributi vengono trasferiti alle istituzioni lituane sulla base di opportuni accertamenti e della presentazione della debita documentazione che assicuri e garantisca l'effettivo svolgimento dei corsi di lingua e cultura italiana anche in relazione ai progetti di utilizzo presentati dalle stesse Istituzioni locali all'atto della richiesta di contributo.

V.08 Partita di Giro 2619/7 e 2619/9

Previsione di € 3.000,00 si riferisce ai contributi accreditati dall'amministrazione centrale del MAECI per traduzioni all'estero di opere italiane di varia natura.

USCITE

Titolo I: Spese di personale

I.02 Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)

Spesa di € 34.000,00 comprende compensi relativi al personale insegnante italiano utilizzato in forza di contratto per prestazione d'opera intellettuale non continuativa.

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

Previsione di spesa di € 2.500,00.

II.02 Cancelleria

Previsione di spesa di € 500,00.

II.03 Illuminazione e riscaldamento

Previsione di spesa di € 10.000,00 è calcolata per 497,25 m² (totale superficie in affitto).

II.04 Pulizia locali

Previsione di spesa di € 6.000,00 comprende le spese di acquisto del materiale di pulizia e l'affidamento a ditta individuale in possesso di regolare licenza rilasciata dall'Ufficio delle Imposte presso il Ministero delle Finanze Lituanie per i lavori della pulizia dei locali.

II.05 Spese telematiche e materiale informatico

Previsione di € 570,00 € per servizio ASP/SAAS BIBLIOWin5.0Web e mantenimento software, HostingannuoOPAC Web

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

Previsione di € 34.500,00 per il servizio di sicurezza passiva con la ditta "UAB Apsaugos komanda" in collegamento 24 ore su 24, e le spese di sorveglianza attiva locali IIC e le spese per l'affidamento dell'incarico di RSPP per l'anno 2026.

II.07 Affitto locali

Previsione di € 72.975,00 per l'affitto di 497,25 m².

II.08 Manutenzioni

Previsione di € 5.800,00 per la manutenzione dei locali della Sede, delle apparecchiature e delle attrezzature d'ufficio in dotazione alla base delle spese sostenute nell'anno precedente e considerando il fatto che l'Istituto Italiano di Cultura è tenuto ad effettuare a proprie spese la manutenzione ordinaria.

II.09 Trasporti

Previsione di € 300,00 si riferisce alle minime necessità di trasporto dei materiali in arrivo e in partenza, oltre a necessari servizi di accoglienza per gli ospiti.

II.10 Premi assicurativi diversi

Previsione di € 498,00 si riferisce al servizio di assicurazione responsabilità civile e beni mobili della Sede.

II.11 Spese amministrative varie

Previsione di € 500,00 per spese bancarie e spese minute.

II.12 Libri e Audiovisivi

Previsione di € 2.500,00 per l'acquisto dei manuali in uso nei corsi di lingua e cultura italiana.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA VILNIUS - 2540150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2026
NOTE ESPLICATIVE

II.15 Altre spese di funzionamento

Previsione di € 1.002,00 si riferisce al noleggio apparecchio multifunzione (fotocopiatrice, scanner ecc).

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

Previsione di € 3.000,00 per la realizzazione delle attività artistico-culturali di questo Istituto di Cultura come da relazione illustrativa.

III.05 Viaggi di servizio

Previsione di € 800,00 riguarda le spese di viaggio ed alloggio (riunione dei direttori IIC di area).

Titolo VI: Estinzione di anticipazioni e partite di giro

VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta

Previsione di € 24.000,00 si riferisce al ricostituzione del fondo scorta costituito nel 2005.

VI.03 Ritenute d'acconto

Previsione di € 1.500,00 si riferisce alla ritenuta d'acconto che viene detratta dai compensi per attività inserite nella programmazione culturale e viene versata al Conti di Tesoreria presso Banca d'Italia.

VI.08 Partita di Giro 2619/2 e 2619/3

Previsione complessiva di € 36.000,00 si riferisce ai contributi ministeriali finalizzati alla creazione di cattedred'italiano da destinare all'Università. Tali contributi vengono trasferiti alle istituzioni lituane sulla base di opportuni accertamenti e della presentazione della documentazione che garantisce l'effettivo svolgimento dei corsi di lingua e cultura italiana anche in relazione ai progetti di utilizzo presentati dalle stesse Istituzioni locali all'atto della rispettiva richiesta di contributi.

VI.09 Partita di Giro 2619/7 e 2619/9

Previsione di € 3.000,00 si riferisce ai contributi accreditati dall'amministrazione centrale del MAECI per traduzioni all'estero di opere italiane di varia natura.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA VILNIUS - 2540150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2026
RELAZIONE DIRETTORE

Premessa

Si è proceduto nel 2025 a operare una profonda opera di valorizzazione dell'IIC, che ha sede in un prestigioso edificio patrimonio Unesco nel cuore di Vilnius, attraverso una serie di iniziative mirate, a cominciare dall'ospitare la mostra di arte contemporanea della Collezione Farnesina "Identità Oltre Confine", che ha consentito a numerosi interlocutori di istituzioni culturali di avvicinarsi all'Istituto, favorendo ulteriori collaborazioni. È stata altresì creata una nuova sala conferenze, che ha già ospitato eventi, che a inizio 2026 sarà intitolata al compositore Amilcare Ponchielli, autore dell'opera "I Lituani". Analogo impulso è stato dato ai corsi di lingua (v. sotto).

Obiettivi

Su tali premesse, grazie alla creazione di uno spazio espositivo e di una moderna sala conferenze e alla digitalizzazione dei corsi di lingua e della biblioteca, l'obiettivo per il 2026 è di espandere ulteriormente le attività e la visibilità dell'IIC, sfruttando tali nuovi strumenti. Ciò, per consentire all'Istituto di svolgere, contenendo i costi, le attività di promozione in modo da profilare adeguatamente il nostro Paese nello svolgimento delle attività connesse all'Anno della Cultura Italia-Lituania 2025/2026, inaugurato dai Presidenti della Repubblica di due Paesi nell'ottobre scorso.

Sede

La sede dell'IIC si trova al primo piano di un palazzo del XV Secolo, incluso nella Lista dei siti UNESCO Patrimonio dell'Umanità. I locali vengono concessi in affitto mediante contratto adeguato all'inflazione, che approfondite ricerche di mercato hanno dimostrato avere un costo assai più contenuto rispetto a quanto offerto nel settore privato, anche per dimensioni più contenute.

Risorse Umane

Il personale dell'Istituto è al momento composto da due impiegate a contratto a tempo indeterminato, le dottoresse Daiva Vitkauskaitė (Coll. Amm.) e Jurgita Sviderskiene (Ass. Amm.). Sono al momento in corso di finalizzazione le procedure di assunzione di una terza contrattista, [REDACTED] (Coll. Amm.). Sono altresì in svolgimento le prove concorsuali per l'assunzione di un quarto contrattista (Ass. Amm.). Si è in attesa della designazione di un Direttore di ruolo.

Risorse Finanziarie

Il totale delle spese di funzionamento ammonta a euro 137.645€. Tale somma comprende il canone di affitto pari a 72.975€, che nel negoziare il rinnovo triennale del contratto si è riuscito a mantenere invariato, e le spese per la sorveglianza 34.500€ (che necessiterà anche per il 2026 di un finanziamento ad hoc). Le spese funzionamento superano ampiamente gli 89.300€ della dotazione ordinaria assicurata nel 2025. Senza l'apporto delle risorse ricavate dai corsi di italiano, che si stimano per il 2026 pari a 60.000€, non si potrebbe evidentemente far fronte alle spese di funzionamento e a quelle per gli stipendi dei docenti (34.000€). In mancanza di ulteriori finanziamenti a coprire tale disavanzo strutturale dovranno necessariamente contribuire anche i fondi avanzati dal 2025 (20.800€). Nell'anno della Cultura Italia-Lituania 2025/2026 al momento restano pertanto soltanto 3.000€ per le attività di promozione culturale dell'Istituto, che dovrà pertanto fare affidamento sui fondi di promozione integrata.

Corsi di Lingua e Cultura italiana

Come accennato, nel 2025 si sono poste le premesse per un rilancio dei corsi di lingua attraverso l'aumento del numero di professori, un maggiore utilizzo dei corsi online, un aumento del numero di studenti rispetto al 2024 stimato

al 18 %, l'acquisto di 4 lavagne digitali, la promozione tramite social media e la collaborazione con influencer, la digitalizzazione della biblioteca. I corsi di lingua e cultura vengono offerti secondo il Quadro Comune Europeo per i diversi gradi d'apprendimento. I docenti sono madrelingua o lituani con conoscenza dell'italiano livello C1-C2 laureati in italianistica. Per il 2026 si prevedono corsi ordinari (40 ore accademiche, 2 ore accademiche a lezione, 2 lezioni settimanali); corsi nel fine settimana (40 ore accademiche, 3 ore accademiche a lezione, 1 lezione settimanale); corsi speciali (20 ore accademiche, 2 ore accademiche 1 volta alla settimana) e corsi per bambini lituani e italo-lituani sia in presenza che a distanza.

Attività culturali

Nel 2026 in occasione dell'Anno della cultura italo-lituano si intenderebbe prevedere un ampio numero di attività culturali, che, come evidenziato nel paragrafo Risorse Finanziarie, dovranno essere realizzate a valere sui fondi della promozione integrata. Di particolare rilievo sarà l'organizzazione nella primavera del 2026 di un Business Forum sulle industrie creative con Ambasciata e ICE, in linea con la Diplomazia della Crescita e l'imminente riforma del MAECI.

Collaborazioni

Nel 2025 si è operata una sistematica e capillare azione di ingaggio dei vertici delle principali istituzioni e degli enti culturali del Paese, che si intende rafforzare nel 2026, utilizzando gli spazi creati, in sinergia con i locali dell'Ambasciata che ospitano una collezione d'arte contemporanea. In un'ottica di sistema, saranno altresì potenziate le iniziative comuni con Ambasciata, ICE, Camera di Commercio Italo-Lituana ed aziende italiane e lituane (anche tramite sponsorizzazioni).

Conclusioni

Alla luce di quanto precede, si fa stato dell'insufficienza della dotazione ordinaria per fare fronte alle attività dell'Istituto, considerato il posizionamento dell'Italia quale attore primario nel settore culturale in Lituania. Vista la sostanziale mancanza di fondi per le attività di promozione culturale, si dovrà far riferimento alle risorse della promozione integrata per realizzare le azioni dell'Anno della Cultura Italia-Lituania 2025/2026, nonché a fondi aggiuntivi che si riuscirà a reperire nell'ambito della collaborazione con Istituzioni e aziende italiane e lituane.

LISTA EVENTI

Categoria: Eventi Speciali

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Settimana della Lingua Italiana nel Mondo	La Settimana della lingua italiana del Mondo sarà organizzata secondo il tema annunciato dal MAECI.		OTTOBRE	Università di Vytautas Magnus di Kaunas	EUR	4.000,00	3.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Università di Vytautas Magnus di Kaunas		Data inizio: 12/10/2026	Data fine: 19/10/2026	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 3.000,00

Totale a carico IIC EUR: 3.000,00